

Progetto: _____
N.: _____

Dati amministrativi

- nome e descrizione del progetto
- identificatore univoco del progetto
- nome del cliente
- persona di contatto
- numero di riferimento del cliente
- accordo di confidenzialità
- condizioni commerciali
- data di ricevimento del testo originale
- data di ricevimento di testi aggiuntivi
- volume del lavoro
- data e ora di consegna
- indirizzo di consegna, se diverso da quello di contatto
- data di conferma
- riferimento a eventuali contratti o accordi speciali in corso con il cliente
- qualunque altro commento pertinente al progetto

Dati tecnici

- lingua originale
- lingua o lingue d'arrivo, varianti locali comprese
- formato originale
- formato di consegna richiesto
- finalità e uso della traduzione
- terminologia esistente sotto forma di glossari
- materiale di consultazione e riferimento
- guida di stile del cliente
- trattamento da riservare a illustrazioni, immagini, fotografie
- necessità di impaginare il testo tradotto

